

40TH
ANNIVERSARY

港樂
HKPhil

首席贊助 Principal Patron



The MACALLAN
Bravo Series

約瑟夫·史特勞斯
《神秘的吸力》〔動態〕圓舞曲

蘇佩
《輕騎兵》：序曲

小約翰·史特勞斯
《香檳》波爾卡

小約翰·史特勞斯
《藍色多瑙河》

及更多！

NEW YEAR'S EVE
A VIENNESE CONCERT

維也納除夕音樂會

JOSEF STRAUSS
Secret Attractions Waltz

SUPPÉ
Light Cavalry Overture

J. STRAUSS II
Champagne Polka

J. STRAUSS II
The Blue Danube

and many more!

贊助 Sponsored by



梵志登 Jaap van Zweden
音樂總監 Music Director

香港管弦樂團由香港特別行政區政府資助，香港管弦樂團為香港文化中心場地伙伴
The Hong Kong Philharmonic is financially supported by the Government of the
Hong Kong Special Administrative Region. The Hong Kong Philharmonic is a
Venue Partner of the Hong Kong Cultural Centre

懷德納
Johannes
Wildner
指揮 conductor

現於城市電腦售票網發售 Available at URBTIX now

30 & 31-12-2013
Mon & Tue 8pm

香港文化中心音樂廳
Hong Kong Cultural Centre Concert Hall

\$420 \$320 \$220 \$160
\$210 \$160 \$110 \$80*

* 全日制學生、60歲或以上、殘疾及綜援受惠人
〔額滿即止，此折扣不可與其他優惠同時使用〕

Full-time students, senior citizens aged 60 or above,
people with disabilities and CSSA recipients
(with quota; this discount cannot be used in
conjunction with any other offers)

維也納除夕音樂會
New Year's Eve - Viennese Treats

hkphil.org

節目 PROGRAMME

小約翰·史特勞斯	《吉卜賽男爵》：序曲	J. STRAUSS II	<i>The Gypsy Baron: Overture</i>
約瑟夫·史特勞斯	《前進！》快速波爾卡	JOSEF STRAUSS	<i>Forwards! Polka</i>
約瑟夫·史特勞斯	《神秘的吸力》〔動態〕圓舞曲	JOSEF STRAUSS	<i>Dynamiden (Secret Attractions) Waltz</i>
小約翰·史特勞斯	《農民》法式波爾卡	J. STRAUSS II	<i>Peasants' Polka</i>
小約翰·史特勞斯	《在家中》圓舞曲	J. STRAUSS II	<i>At Our Home Waltz</i>
蘇佩	《輕騎兵》：序曲	SUPPÉ	<i>Light Cavalry: Overture</i>
小約翰·史特勞斯	《假面舞會》方陣舞	J. STRAUSS II	<i>Masked Ball Quadrille</i>
小約翰·史特勞斯	《檸檬樹花開之處！》圓舞曲	J. STRAUSS II	<i>Where the Lemon Trees Blossom Waltz</i>
小約翰·史特勞斯	《香檳》波爾卡	J. STRAUSS II	<i>Champagne Polka</i>
艾度活特·史特勞斯	《讓路！》快速波爾卡	EDUARD STRAUSS	<i>Fast Track (Bahn Frei) Polka</i>
小約翰·史特勞斯	《藍色多瑙河》	J. STRAUSS II	<i>The Blue Danube</i>

傳統維也納式的新年慶典

尖沙咀海旁的煙花匯演，是香港除夕倒數的精彩節目。文化中心的音樂廳內，則由奧地利指揮家懷德納把家鄉的維也納新年傳統帶來香港。歡欣愉悅的圓舞曲和波爾卡，伴隨樂迷度過衣香鬢影的除夕晚上，舉杯迎接 2014 年的來臨。

Celebrate in True Viennese Style

Maestro Johannes Wildner joins us direct from his native Vienna to bid farewell to 2013 and welcome in the New Year in true Viennese style. Waltzes, polkas and champagne are all on the menu – perhaps the most joyful music ever penned. And don't forget the harbourside fireworks after the concert has finished. Happy New Year!



- 奧地利最頂尖的指揮之一
- 倫敦BBC音樂會樂團首席客席指揮
前任德國北威州新愛樂樂團音樂總監
- 錄製逾六十張CD、DVD及錄像，包括《蝙蝠》及《女人心》的完整版
- One of the foremost Austrian conductors
- Principal Guest Conductor of the BBC Concert Orchestra and previous General Music Director of the New Philharmonic Orchestra of Westphalia (Germany)
- Recorded over 60 CDs and DVDs, including *Die Fledermaus* and *Così fan tutte*



懷德納指揮的《藍色多瑙河》選段 Joyous excerpt from *The Blue Danube* by Johannes Wildner



現於城市電腦售票網發售 Available at URBTIX now
信用卡電話購票 Credit Card Telephone Booking
網上購票 URBTIX Internet Ticketing
票務查詢 Ticketing Enquiries
節目查詢 Programme Enquiries

2111 5999
www.urbtix.hk
2734 9009
2721 2332

折扣優惠

港樂會：八五折
青少年聽眾計劃會員：四五折〔最多兩張〕：
同行成人：九折〔最多兩張〕
* 全日制學生、60歲或以上、殘疾及綜援受惠人士：半價
〔額滿即止；此折扣不可與其他優惠同時使用〕

團體優惠〔只適用於正價門票〕

十至十九張：九折；
二十張或以上：八折

Discount Schemes

Club Bravo: 15% off
Members of Young Audience Scheme: 55% off (max. 2 tickets)
10% off for accompanying adults (max. 2 tickets)
* Full-time students, citizens aged 60 or above, people with disability and CSSA recipients: 50% off (with quota; this discount cannot be used in conjunction with any other offers)

Group Discount (for standard tickets only)
10 – 19: 10% off
20 or above: 20% off

- 招待六歲或以上人士 For ages 6 and above
- 主辦機構保留更改節目及表演者而不作事先通知或退票的權利
Programme and artists are subject to change without notice or refund
- 遲到人士將待適當時候才可進場
Latecomers are not admitted until a suitable break
- 音樂會長約兩小時，包括一節中場休息
Concert runs for approx. 2 hours, including 1 interval



追蹤港樂
Follow the HK Phil on

